



# 社協 あさか

平成22年4月1日

発行 年4回 (1月・4月・7月・10月)

社会福祉 朝霞市社会福祉協議会

〒351-8560 朝霞市浜崎51番地の1

☎ 048(486)2479 FAX 048(486)2480

URL : <http://www.asaka-shakyo.or.jp>

ひざおり

ねぎしだい

はまさき

きたはら

みぞぬま

## 児童館で春まつりを開催しました!!



(みぞぬま児童館)

「パネルシアター」にも  
たくさんのお子様たちが、  
参加し笑顔が溢れました。

児童館春まつりは、たく  
さんの来場者とボラン  
ティアの協力で大変盛り上  
がりました。



(ねぎしだい児童館)

小さい子からお兄ちゃんお姉  
ちゃん、スタッフと一緒に  
バターゴルフを楽しみました。



(きたはら児童館)

ゲームコーナー大人気!!  
景品目指して、子どもた  
ちの真剣な顔が見られま  
した。



(はまさき児童館)

児童館は、朝霞市社会福祉協議会が指定管理事業者として運営しています。

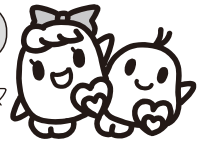
### おもな内容

- 地域歳末たすけあい募金収納報告…………… 2
- 日本赤十字社社員社資募集…………… 3
- 特集 ふれあい・いきいきサロン(4) …… 4~5  
人とつながるはじめての一步  
パークの会、交流サロンみちくさ
- ボランティアセンターへGO!!…………… 6~7  
ボランティア保険のご案内 他

- 福祉の情報お届けします…………… 8~11  
社協に寄せられたみなさまの善意  
相談会、貸付制度、心配ごと相談所  
ゴールデンウィーク開所日案内 他
- みんなの掲示板……………12

社協あさかは、みなさまからの会員会費と共同募金の配分金により発行しています。  
広報「社協あさか」の音声テープを図書館本館と北朝霞分館で貸し出しています。

地域歳末たすけあい募金 ご協力ありがとうございました!



©中央共同募金会

昨年末に地域歳末たすけあい募金運動が行われ、町内会・自治会や募金ボランティアの方々の協力により、地域のみなさまから多くの募金をいただきました。

みなさまの善意により集められた募金は、一人暮らし高齢者などのお宅を掃除する「ホームクリーニング事業」や、福祉団体などへの助成金として、朝霞市の福祉向上のために活用させていただきました。



ふれあいいきいきサロンあさがおの会  
クリスマス会(福笑い)



NPO法人げんき工房・けやき  
紅葉狩り(東京大仏にて)



ふれあいいきいきサロンしあわせ会  
新年会(書初め)

平成21年度地域歳末たすけあい募金 協力者・団体一覧 (敬称略・順不同) (3月16日現在)

| 町内会・自治会名        | 金額      | 町内会・自治会名     | 金額      | 町内会・自治会名       | 金額      |
|-----------------|---------|--------------|---------|----------------|---------|
| 上の原町内会          | 108,200 | 富士見町内会       | 200,000 | 浜崎団地自治会        | 10,000  |
| 緑ヶ丘親交会          | 211,130 | 本町霞台町内会      | 30,000  | 浜崎親交会          | 50,000  |
| 膝折町内会           | 155,000 | 中央町内会        | 15,000  | 朝志ヶ丘自治会        | 180,000 |
| 膝折宿町内会          | 300,000 | 仲町町内会        | 89,750  | 霞ヶ丘東親和会        | 70,000  |
| 膝折団地自治会         | 15,500  | コンフォール東朝霞自治会 | 20,000  | 霞ヶ丘親睦会         | 60,000  |
| シャルマンコーポ第2朝霞自治会 | 10,000  | 栄町町内会        | 197,650 | 境久保町内会         | 60,000  |
| 県営朝霞幸町団地自治会     | 10,000  | 広沢町内会        | 140,000 | グローサス朝霞台自治会    | 10,000  |
| 下の原町内会          | 60,000  | 霞台町内会        | 40,000  | 朝霞田島住宅町内会      | 45,500  |
| 下の原南部町内会        | 80,000  | 昭和台町内会       | 28,500  | 東急住宅自治会        | 15,000  |
| 下の原文化会          | 20,000  | 岡町内会         | 338,000 | 藤和志木タワー自治会     | 10,000  |
| 弁財町内会           | 34,650  | 向山自治会        | 78,400  | ベルポート朝霞自治会     | 5,000   |
| 若松町内会           | 123,820 | 東町内会         | 350,000 | 朝志が丘住宅自治会      | 20,000  |
| 三原町内会           | 100,000 | 東南部町内会       | 386,902 | 朝霞台ハウス親和会      | 20,000  |
| 富士見台自治会         | 16,000  | 東かすみ台町内会     | 64,750  | コープ野村朝霞台自治会    | 27,750  |
| 新和自治会           | 93,870  | 城山町内会        | 41,300  | ザ・ステイツ志木コミュニティ | 10,000  |
| ローリエ朝霞台自治会      | 10,000  | 三栄自治会        | 32,560  | コスモ朝霞台フォレスト自治会 | 6,000   |
| 溝沼第一町内会         | 100,000 | 上内間木町内会      | 100,000 | コーラル自治会        | 5,000   |
| 溝沼第二町内会         | 150,000 | 下内間木町内会      | 36,000  | 光ヶ丘自治会         | 7,000   |
| 溝沼第三町内会         | 150,000 | 田島町内会        | 164,840 | 公務員宿舍朝霞住宅      | 2,300   |
| 溝沼第五町内会         | 75,000  | 宮戸町内会        | 336,821 | 陽光台町会          | 6,900   |
| 溝沼下町内会          | 150,000 | 宮戸立出町内会      | 70,000  | 第2光ヶ丘自治会       | 4,500   |
| 溝沼住吉町内会         | 16,700  | 浜崎東町内会       | 80,000  | 富士フィルム朝霞第2社宅会  | 10,000  |
| 旭通り町内会          | 148,870 | 浜崎上町内会       | 80,000  | 朝志ヶ丘平成会        | 14,400  |
| 桜ヶ丘町内会          | 25,000  | 浜崎南親和会       | 56,700  | モリス朝霞台自治会      | 10,780  |

●大口募金 (法人大口) 5,000円 日本システム工業(株) (株)エーヴィスシステムズ (株)精興社

3,000円 林精鋼(株)朝霞工場 (有)塙製作所

●大口募金 (個人大口) 8,865円 高橋 隆二

5,000円 大貫 幸男 太田 三郎

●街頭募金 (2団体 46,378円) ボーイスカウト朝霞第1・2団 ガールスカウト埼玉支部28団

●卓上募金 (3ヶ所 12,137円) 朝霞市総合福祉センター はあとびあ授産施設 喫茶室・お花畑

平成21年度赤い羽根共同募金 協力者・団体一覧 (敬称略・順不同) (12/16~3/16)

|                           |   |   |  |                           |
|---------------------------|---|---|--|---------------------------|
| <町内会><br>46,000円<br>広沢町内会 | <卓上募金><br>19,611円<br>ダイアパレス朝霞<br>3,000円<br>浜崎老人福祉センター | <大口募金><br>5,000円<br>鈴木 和雄<br>芳野 浅嗣<br>本多 健息 | 芳野 寿<br>小沢 邦雄<br>山田 輝雄<br>鈴木 龍久<br>小沢歯科クリニック | 3,000円<br>松本 恒彦<br>比留間 達雄 |
|---------------------------|---|---|--|---------------------------|



5月は日本赤十字社社員増強運動月間です。



# 日本赤十字社社員社資募集

Japanese Red Cross Society



**募集期間：5月1日～5月31日**

～人間を救うのは、人間だ。～

赤十字社は、世界186カ国で組織され、国際的なネットワークにより、国境、宗教、人種を越えて人の命の尊厳を守るため、さまざまな人道的活動を推進しています。

日本赤十字社では、兵庫県・岡山県の台風第9号による災害やスマトラ島沖地震など、国内外の災害・紛争の際の、人道的な援助活動や、開発途上国への国際救援活動を行いました。また、安定した血液供給のための献血活動や、救急法・幼児安全法等の各種講習会開催の他、社会医療事業、ボランティアの養成など、幅広い事業に取り組んでおり、こうした活動は、みなさまから寄せられる社員社資（※）や寄付金によって支えられています。

募金期間中は、自治会・町内会のご協力により、社員社資募集のお願いのため、ご家庭をご訪問させていただくことがあります。みなさまのご理解とご協力をお願いします。

## 朝霞市地区社員社資募集目標額 8,141,200円

※日本赤十字法により、「日本赤十字社は社員をもって組織する」と規定されています。この「社員」には、どなたでも加入いただけます。

決して強制ではございませんので、赤十字の趣旨や事業をよく理解していただいたうえで、ご加入ください。



日本赤十字社埼玉県支部朝霞市地区(事務局:朝霞市社会福祉協議会)

## 平成21年度災害義援金・救援金報告

(敬称略・順不同) (3月16日現在)

昨年も各地で、さまざまな自然災害が起こり、市内に募金箱を設置いたしました。市民のみなさまからお寄せいただいた義援金・救援金は、日本赤十字社埼玉県支部に送金し、被災者救援や被災地復興のために役立てられました。みなさまのあたたかいご支援とご協力に対し厚く御礼申し上げます。

### 募金箱設置場所

朝霞市役所・朝霞駅前出張所・朝霞台出張所・内間木支所  
朝霞市総合福祉センター・浜崎老人福祉センター・溝沼老人福祉センター  
はまさき児童館・きたはら児童館・みぞぬま児童館・ねぎしだい児童館

|                 |         |                  |         |
|-----------------|---------|------------------|---------|
| ○山口県7.21大雨災害義援金 | 13,594円 | ○福岡県7月豪雨災害義援金    | 1,472円  |
| ○兵庫県台風第9号災害義援金  | 1,637円  | ○台風第9号岡山県大雨災害義援金 | 9,971円  |
| ○スマトラ島沖地震救援金    | 247円    | ○ハイチ地震救援金        | 12,403円 |

【ハイチ地震】  
埼玉県ハイチ地震被災者  
救援の会・和田清志

85,000円



【ハイチ地震】  
朝霞ライオンズクラブ

100,000円



## 平成21年度日本赤十字社社員社資募集追加報告

(敬称略) (9/28～3/16)

●溝沼第一町内会(追加分) 10,000円 ●霞台町内会 18,600円 ●藤井紙業(有) 3,000円

～お詫び～

前号(134号)に誤りがございました。謹んでお詫びいたしますとともに、下記のとおり、ご報告させていただきます。

【社協会員会費 法人及び個人特別・賛助会員】(誤)林 久昌 (正)林 久晶

# いきいきサロン

ふれあい・いきいきサロンは

## 人とつながるはじめての一步

最近マンションが増え、ご近所であいさつを交わしたり、玄関先での立ち話しなども少なくなっているのではないのでしょうか。ふれあい・いきいきサロンは、身近な場所で定期的に集まることで顔なじみの輪が広がり、みんなで話し、笑い、元気になれる「地域のだんらんの場」を目指しています。

### ふれあい・いきいきサロンって何？

人との会話や外出の機会が少ない高齢者や障害のある方、小さなお子さんがいるお母さんなど、身近な地域で暮らす住民どうしが集まり、お茶飲みやおしゃべりなどを楽しみながら「仲間づくり・生きがいくくり」を進める身近な地域の福祉活動です。

### こんな効果が期待できます

#### □孤立感をなくす

参加者一人ひとりが主役となって自分たちでつくる活動で、生きがいや社会参加意欲が高まります。近所に知り合いが増えるので、日常でも声をかけあい、あたたかな交流が生まれます。

#### □閉じこもりの防止

歩いて行ける範囲にあるので、気軽に出かけることができます。仲間とすごすことが楽しくなり、外出するようになります。身だしなみも気を配り、生活にメリハリが生まれます。

#### □無理なく体が動かせる

歩いてサロンに出かけるだけでも運動になります。また、サロンで軽い運動をすることも一層効果があります。

#### □身近な地域の楽しいボランティア活動

同じ地域に住むさまざまな人との出会いがある身近な福祉活動です。

#### □地域の福祉力の向上

参加者のおしゃべりから生活上の困りごとを見つけ、解決のために関係機関と協力するなど、地域の福祉力アップ↑につながります。

### ★こういうサロンもあります★

#### こ(子・個)育てサロン『ありがとうの会』

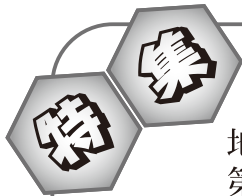
富士見町内会が運営する、子どもからお年寄りまでどなたでも参加できるサロンです。普段は親子が集まり、おしゃべりしたりおもちゃで遊んだりしています。

スタッフには地域のベテランママがそろい、子育ての悩みに親身になって一緒に考えます。



**あなたを待っている  
仲間がいます!**

ふれあい・いきいきサロンには、市民のみなさまにご協力いただいた赤い羽根共同募金が活用されています。



# ふれあい

地域で活動しているサロンを連続で紹介するコーナーです!!  
第4回目は、「パークの会」と「交流サロンみちくさ」を紹介します。

## パークの会

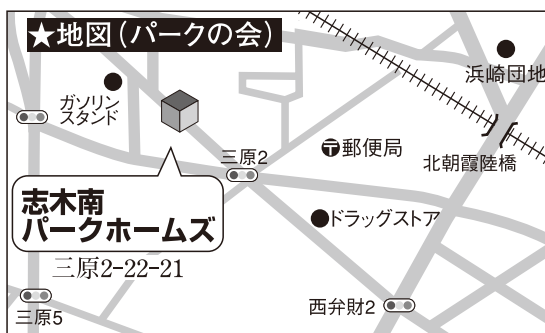
小物作りや花見、ぶどう狩り、ミニ運動会、クリスマス会などの催し物を楽しみながら、会員同士の親睦を深めています。

2月の活動では、雛人形を作りました。作り手によって人形の表情も様々、隣どうして作品を見比べながら、大いに話に花が咲きました。

- ◆場所：志木南パークホームズ集会室
- ◆日時：第3火曜日  
午前10時～正午
- ◆参加者：60歳以上の方
- ◆会費：300円
- ◆お問い合わせ 金子 ☎ 048(473)0213



(手づくりの雛人形を囲んでいい笑顔!!)



## 交流サロンみちくさ

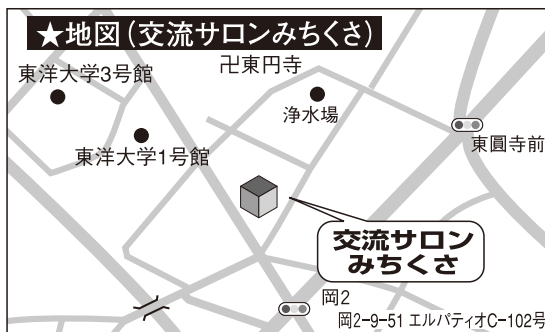
心の病を持つ方や地域の方が気軽に立ち寄り交流する『地域のお茶の間』です。

通常の活動以外に、黒目川まつりやフリーマーケットに参加したり、もちつき会などを開催したりと、地域の方との交流を積極的に図りながら、楽しく活動しています。

- ◆場所：岡2-9-51 エルパティオC-102号
- ◆日時：月・水・金曜日  
午前10時～午後3時
- ◆参加者：どなたでも（会員制）
- ◆年会費：3,000円
- ◆お問い合わせ みちくさ ☎ 048(466)0387



(おいしいワンタンができました!)



## ふれあい・いきいきサロンをはじめませんか？

まずは、ご近所にサロンをつくってみませんか？社協では、サロンの立上げや運営について、さまざまな支援を行っています。立上げは難しいけれど、活動はしてみたいという方も、お気軽にご相談ください。

**お問い合わせ** 朝霞市社会福祉協議会 地域福祉係 ☎ 048(486)2485【直通】



# ミタマへGO!!!

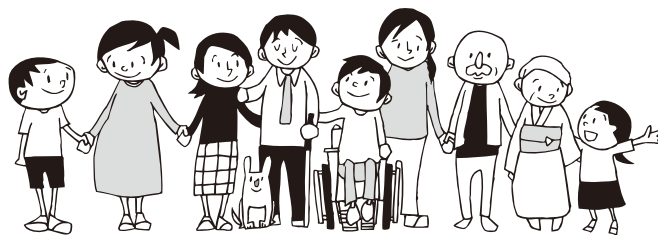
## ボランティア保険のご案内

ボランティア活動は、個人の自主的・主体的な活動ですので、その責任も個人が負うこととなります。もし活動中に事故が起きても補償はなく、活動者に過失があれば損害賠償を求められたり、訴訟の対象となる可能性もあります。活動に伴う危険性については、当事者同士で事前に確認しておくことが必要です。

万が一の事故に備え、『ボランティア保険』を掛けておくことで、損害や賠償の一部を金銭的に補うことができます。ボランティア保険には、ボランティア本人が掛ける「ボランティア活動保険」とボランティア行事の主催者が掛ける「ボランティア行事保険」の2種類があります。どちらもボランティアセンターにパンフレットと申し込み用紙があり、加入の受付を行っています。活動を始める前に、加入されることをお勧めいたします。

毎年、「去年加入したから…」とおっしゃる方がいらっしゃいますが、ボランティア保険は年度ごとの掛け捨てとなっています。前年度ご加入いただいた方も、今年度改めてご加入いただく必要があります。

平成22年度の加入にあたり、掛け金等、若干の変更がありますので、ご確認ください。



### ボランティア活動保険

- ◇加入できる方 個人ボランティアまたは、ボランティアグループの会員
- ◇掛 け 金 Aプラン：280円 Bプラン：420円  
【天災（地震・噴火・津波）危険補償プランもあります】
- ◇補 償 期 間 毎年4月1日から翌年3月31日まで  
【途中加入は、加入日の翌日から翌年3月31日まで】
- ◇プラン改定 (平成22年度)
  - ・Aプラン 260円→280円（引き上げ）
  - ・Cプラン 廃止

### ボランティア行事保険

- ◇加入できる方 ボランティア行事の主催となる団体・グループ等
- ◇掛 け 金 Aプラン（日帰り行事）  
参加者数×28円（最低掛け金：560円）  
Bプラン（宿泊を伴う行事）  
参加者数×126円（1泊2日の場合）【宿泊日数により増額】
- ◇補 償 期 間 行事開催期間中

お問い合わせ  
・お申し込み

朝霞市社会福祉協議会・朝霞市ボランティアセンター  
☎ 048(486)2485【直通】 FAX 048(486)2480  
Eメール：mail@asaka-vc.net ホームページ：http://www.asaka-shakyo.or.jp

# ボランティアアサセ

## ボランティア活動支援セミナー 実施報告

『心をつなぐ話の聴き方  
～聞き上手になるために～』

1月30日(土)に、ボランティア活動支援セミナーを開催しました。今回は、講師に山田豊吉氏(NPO法人ホールファミリーケア協会)をお招きし、相手の話をしっかり聴く技術(傾聴)について学びました。

講師からは、相手の話の腰を折ったり、自己流で聞くのではなく、一生懸命、注意深く耳を傾けて聴くことの大切さなど、体験談を織り交ぜたお話を聞くことができました。参加者からは、「具体的でわかりやすく楽しかった!」「元気をもらった!!」との感想をいただきました。

参加者のみなさまの今後の活躍に期待しています。



この事業は、市民のみなさまからいただいた会員会費で実施しました。

## 福祉教育講座 実施報告

『音のない世界に生きる  
～聴覚障害を知る～』

2月21日(日)に、福祉教育講座を開催しました。今回は、講師に戸田康之氏(埼玉県立特別支援学校 坂戸ろう学園教諭)をお招きし、聞こえない人の生活や教育、聞こえないこと(聴覚障害)について学びました。講師からは、手話だけでなく、大きな身振り手振りを使った説明があり、とてもわかりやすい内容でした。参加者からは、「聴覚に障害のある方の話を初めて聞きました」「手話についてもっと勉強したいと思った」との感想をいただきました。



「福祉」は、「㊦だんの㊧らしの㊨あわせ」とも言われます。社協では、これからも「朝霞市の福祉」をみなさまといっしょに考える機会をつくっていきます。



この事業は、市民のみなさまからいただいた会員会費で実施しました。

## 災害ボランティア養成講座 実施報告

～いざという時に、地域で助け合うために～

3月7日(日)に宮戸町内会の協力により、宮戸町内会館で災害ボランティア養成講座を開催しました。

今回は、日本赤十字社埼玉県支部による「避難所での暮らし方」について実技を交えた講座を行い、避難所生活の大変さやちょっとしたマッサージで人の心が和むことについて学びました。また、試食会では、災害用保存食が「思っていたよりもおいしい!!」など、参加者同士の会話が弾んでいました。



町内会長よりあいさつ



毛布ガウンの出来あがり

講座修了後には、「宮戸の歴史」と銘打って、地元によく住んでいる方から、宮戸町内会館の設立当時の話や江戸時代の話や、“宮戸菓子さつまだんご”を食べながら大変興味深く聞かせていただきました。

阪神・淡路大震災をはじめとする災害時において、こういった、日頃から培った地域活動(共助)によりスムーズな支援活動が行えたという教訓があります。当会では、今後もこのような地域づくりを応援していきます。

この事業は、市民のみなさまからいただいた会員会費及び日赤社員社資で実施しました。

# お届けします♪

## 手話通訳者等派遣事業を活用してみませんか？

朝霞市社会福祉協議会では、市からの委託を受けて、聴覚等に障害のある方たちを対象に手話通訳者等派遣事業を行っています。

ご家族・医療機関等、聴覚障害者に関わるみなさまからのご相談・依頼もお受けします。



### ★派遣出来る内容

| 医療                     | 市役所             | 生活                 | 教育                           | 会社               | その他           |
|------------------------|-----------------|--------------------|------------------------------|------------------|---------------|
| ☆ 診療<br>☆ 入院<br>☆ 健康診断 | ☆ 各種手続き<br>☆ 相談 | ☆ 代理電話<br>☆ 家族との相談 | ☆ 入学・卒業式<br>☆ 授業参観<br>☆ 保護者会 | ☆ 面接<br>☆ 職場での相談 | ☆ 講演会<br>☆ 講座 |

★原則、派遣費用は無料です。

★通訳内容については、すべて秘密を守ります。

手話通訳者等派遣事業は、朝霞市より業務委託を受け、社会福祉協議会が運営しています。

お問い合わせ

朝霞市社会福祉協議会  
手話通訳者等派遣事務所

☎ 048(486)2479 FAX 048(486)2473  
URL: <http://www.asaka-shakyo.or.jp>

## 社協に寄せられたみなさまの善意

(敬称略・順不同)

(12/16~3/16)

### ◆一般寄付

- 藁谷 正……………40,000円
- 埼玉県立朝霞高等学校……………30,000円
- 朝霞いきいきネットワーク……………3,240円
- 埼玉司法書士会志木支部……………10,000円
- かつみ不動産(株)……………100,000円

### ◆預託物品

【使用済み切手・カード、書き損じハガキ】

- 村田 耕作 ● 金子 和子 ● 伊藤 博美 ● つばさ会
- 歩の会 鈴木 洋子 ● 大久保 照子 ● 諸田 辰雄
- 増井 清志 ● 小嶋 敏子 ● 朝霞郵便局
- 認定NPO法人メイあさかセンター ● 溝沼郵便局
- (株)プロ・エー 松尾 信一 ● 交流サロンみちくさ
- (株)ハガコーディネーション ● 匿名(10件)

【再生紙】● 藤井紙業(有)

【タオル・毛布】● 飯塚 三好

大切に

使わせていただきます。

### ◆寄贈品



◆積水化学工業(株)  
積水化学労働組合／掃除機



◆自動車総連／空気清浄機2台  
テレビ・芝刈り機



◆NPO法人ボランティアセンター  
悠遊くらぶ／車いす2台

ご協力ありがとうございました。



# 福祉の情報

## こんにちは。朝霞市障害者就労支援センターです!

当センターは障害のある方の円滑な就職活動や就業生活を支援する機関として、昨年10月にオープンしました。

平成22年2月末現在で32人の方に登録をいただき、現在、5人の方が企業で働いています。他にも、多くの方が就職に向けていろいろな機関で準備訓練を行っているところです。

今すぐにでも就職したい方、将来的には就職をしたいと考えている方、まずは下記までご相談ください。

(個人の秘密は守ります。)

### 利用者の声

就労支援センターを利用することで、不安や焦りなどの話をよく聞いてくれて、自分で納得のいく就職活動が出来ました。

今は働きはじめたばかりで、嬉しさ半分、不安半分の日々を過ごしていますが、長く続けたいと思います。



◆利用時間 午前8時30分～午後5時15分

◆休業日 土・日曜日、祝日

年末年始(12月29日～1月3日)

### あなたの「働きたい」を応援します!

朝霞市障害者就労支援センターは、朝霞市より業務委託を受け、社会福祉協議会が運営しています。

お問い合わせ

朝霞市社会福祉協議会  
障害者就労支援センター

☎ 048(486)2575【直通】 FAX 048(486)1455  
Mail: asaka-syuurou@aroma.ocn.ne.jp

## 知って!使って!よくわかる!朝霞市社協

### ～移動手段がない!そんなとき～ 福祉有償運送サービス

普段、車イスを利用していたり、身体的理由等により、他の交通機関の利用が困難な方は、社協が保有するリフト付自動車や活動者の自家用車を使用して、病院やミニデイサービス等への送迎サービスを利用することができます。

◆利用方法 事前に登録と申請を行います。

◆利用金額

- ①基本料 1回 500円
- ②燃料費 乗車距離1kmあたり30円
- ③利用時間
 

|            |        |
|------------|--------|
| 1時間未満      | 300円   |
| 1時間以上3時間未満 | 1,000円 |
| 3時間以上6時間未満 | 2,000円 |

※詳細につきましては、下記までご連絡ください。

お問い合わせ

朝霞市社会福祉協議会  
在宅福祉係 ☎048(486)2478



### ～困ったときどうしますか?～ ふれあいサービス

このサービスは、誰もが安心して心豊かに暮らせる地域づくりを目的とし、お年寄りや障害者、子育てをしている方などが、日常生活で困ったときに、有償ボランティアが訪問して生活援助を行う住民参加型の在宅福祉サービスです。

◆利用方法 事前に利用申請をいただき、職員が訪問し状況を伺います。

◆内容 食事のしたく、乳幼児・児童の世話、掃除・洗濯、草取りや庭木の剪定等

◆利用金額 1時間あたり750円～850円  
※曜日・時間帯で異なります。

◆利用時間 午前9時～午後9時

※詳細につきましては、下記までご連絡ください。

お問い合わせ

朝霞市社会福祉協議会  
在宅福祉係 ☎048(486)2478



この事業は市民のみなさまからいただいた会員会費及び寄付金で実施しています。

# お届けします♪

朝霞市内在住のみなさま

## 相続・遺言、成年後見制度相談会開催!

**秘密 厳守** **相談 無料**

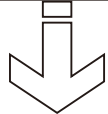
- ・ 相続手続きでお悩み中
- ・ 遺言を作成したい
- ・ 子どもが先に亡くなっているなど、日頃の悩みや将来の悩みについて伺います。

相続・遺言・成年後見制度などを簡単に! 親切な説明で! 分かりやすく! ご説明させていただきます。お気軽にご参加ください。

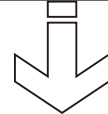
相談員: 埼玉県行政書士会 朝霞支部 HSHグループ事務局 代表 波澄哲夫

**毎月第1木曜日**

**毎月第3木曜日**



**予約不要!!**  
午後1:00~4:00



**浜崎老人福祉センター**

【所在地】〒351-8560 朝霞市浜崎51-1  
☎048(486)2476

**溝沼老人福祉センター**

【所在地】〒351-0023 朝霞市溝沼7-13-11  
☎048(464)5488

※諸事情等により開催できないこともございます。予めご了承ください。

## 生活福祉資金貸付相談

～さまざまな状況で、生活にお困りの方へ～

まずは一度、ご連絡ください! 親身になってみなさまのお話を伺います。

生活福祉資金は、他の貸付制度や親族等から支援を受けることができず、「失業により生計を維持することが困難な状況になった。」「生活の立て直しを図りたい。」「子供の学校に関する費用が捻出できない。」等々、日常生活を送るうえで、必要な生活資金等について相談・支援を行うものです。

| 資金の種類         | 内 容   |
|---------------|---|
| 1. 総合支援資金     | 失業者等、日常生活全般に困難を抱えており、生活の立て直しのために必要な生活費および一時的な資金。      |
| ①生活支援費        | 生活再建までの間に必要な生活費                                       |
| ②住宅入居費        | 敷金・礼金等住宅の賃貸契約に必要な費用。                                  |
| ③一時生活再建費      | 生活再建のために一時的に必要な資金。<br>※滞納している家賃や公共料金、債務整理をするために必要な経費等 |
| 2. 福祉資金       |   |
| ①福祉費          | 日常生活または自立生活を送るために一時的に必要と見込まれる費用。                      |
| ②緊急小口資金       | 緊急かつ一時的に必要な費用。  |
| 3. 教育支援資金     | 高等学校、大学または高等専門学校への就学・入学に際し必要な経費                       |
| 4. 不動産担保型生活資金 | 低所得(要保護)の高齢者世帯に対し、居住する不動産を担保にして、生活に必要な資金の貸付を行う。       |



- ◆貸付対象 低所得世帯、障害者または65歳以上の高齢者世帯
- ◆連帯保証人 原則必要。(貸付内容により連帯保証人が不要の場合もあります。)
- ◆償還期間 貸付内容により異なります。
- ◆貸付利子 無利子(ただし連帯保証人を立てられない場合は1.5%)

※貸付条件・内容はそれぞれ異なります。

お問い合わせ

朝霞市社会福祉協議会  
地域福祉係

☎ 048(486)2485【直通】 FAX 048(486)2480  
URL: <http://www.asaka-shakyo.or.jp>

# 福祉の情報

## 朝霞市社会福祉協議会及び関連施設 ゴールデンウィークの開所日のお知らせ

4月29日～5月11日

| 施設名         | 4/29<br>(木)   | 4/30<br>(金) | 5/1<br>(土) | 5/2<br>(日) | 5/3<br>(月) | 5/4<br>(火) | 5/5<br>(水) | 5/6<br>(木) | 5/7<br>(金) | 5/8<br>(土) | 5/9<br>(日) | 5/10<br>(月) | 5/11<br>(火) |
|-------------|---------------|-------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|-------------|-------------|
| 総合福祉センター内施設 | 社会福祉協議会       | 休           | ○          | 休          | 休          | 休          | 休          | ○          | ○          | 休          | 休          | ○           | ○           |
|             | ボランティアセンター    | 休           | ○          | ○          | 休          | 休          | 休          | ○          | ○          | ○          | 休          | ○           | ○           |
|             | 総合福祉センター(貸出室) | 休           | ○          | ○          | ○          | 休          | 休          | 休          | 休          | ○          | ○          | ○           | 休           |
|             | 知的障害者通所授産施設   | 休           | ○          | 休          | 休          | 休          | 休          | 休          | ○          | ○          | 休          | 休           | ○           |
|             | 浜崎老人福祉センター    | 休           | ○          | ○          | ○          | 休          | 休          | 休          | 休          | ○          | ○          | ○           | 休           |
|             | ホームヘルプサービス    | 休           | ○          | 休          | 休          | 休          | 休          | 休          | ○          | ○          | 休          | 休           | ○           |
|             | デイサービス        | 休           | ○          | ○          | 休          | 休          | 休          | 休          | ○          | ○          | ○          | 休           | ○           |
|             | 地域活動支援センター    | 休           | ○          | ○          | 休          | 休          | 休          | 休          | ○          | ○          | ○          | 休           | ○           |
|             | 障害者就労支援センター   | 休           | ○          | 休          | 休          | 休          | 休          | 休          | ○          | ○          | 休          | 休           | ○           |
| 関連施設        | はまさき児童館       | 休           | ○          | ○          | ○          | 休          | 休          | ○          | 休          | 休          | ○          | ○           | 休           |
|             | きたはら児童館       | 休           | 休          | ○          | ○          | 休          | 休          | ○          | 休          | 休          | ○          | ○           | ○           |
|             | みぞぬま児童館       | 休           | ○          | ○          | 休          | 休          | 休          | ○          | ○          | ○          | 休          | 休           | ○           |
|             | ねぎしだい児童館      | 休           | ○          | ○          | ○          | 休          | 休          | ○          | 休          | ○          | ○          | 休           | 休           |
|             | ひざおり児童館       | 休           | ○          | ○          | ○          | 休          | 休          | ○          | 休          | 休          | ○          | ○           | 休           |
|             | 溝沼老人福祉センター    | ○           | 休          | ○          | 休          | ○          | ○          | ○          | ○          | 休          | 休          | 休           | ○           |
|             | あさか福祉作業所      | 休           | ○          | 休          | 休          | 休          | 休          | 休          | ○          | ○          | 休          | 休           | ○           |
| 放課後児童クラブ    | 休             | ○           | ○          | 休          | 休          | 休          | 休          | ○          | ○          | ○          | 休          | ○           |             |

○…開所 休…休み ※お間違いにならないよう、ご注意ください。

聴覚障害者のみなさまへ

### ゴールデンウィークの手話通訳依頼について

下記の5日間は、突発的な病気や事故など、緊急の場合に限って、手話通訳者等派遣事業の受けを埼玉聴覚障害者情報センターが代行します。受けの電話番号とFAX番号をお間違いのないよう、よろしくお願ひします。

5月1日(土) 2日(日) 3日(月) 4日(火) 5日(水)

受け代行先 埼玉聴覚障害者情報センター

FAX番号 048(814)3354

電話番号 048(814)3353



花子) 休みの間も緊急時には通訳者の派遣が出来るのね!

太郎) 安心して、出かけられるよね。

花子) そうね、安心だわ!!

朝霞市社会福祉協議会手話通訳者等派遣事務所

☎:048(486)2479 FAX:048(486)2473

### 心配ごと相談所

- ◆場 所：溝沼老人福祉センター1階相談室
- ◆相談日時：毎週金曜日  
午後1時30分～3時30分  
(4～6月の休所日：4月30日・5月7日)
- ◆費 用：無料 ※秘密は厳守します。  
※予約は不要です。

育児や介護の悩み、  
日々の心配ごとなど、  
どなたでも  
お気軽にご相談ください!



お問い合わせ

朝霞市社会福祉協議会

地域福祉係 ☎048(486)2485【直通】

この事業は、市民のみなさまからいただいた会員会費で実施しています。



# みんなの掲示板

第2回

## これからの人生 より楽しく過ごすために “高齢者のためのよろず相談会”

無料  
秘密厳守



日時 5月23日(日) 午前10時～午後3時  
場所 朝霞市総合福祉センター はあとぴあ  
内容 ○健康相談 ○遺言・相続・成年後見 ○冠婚葬祭 ○生命保険等  
○相続税・贈与税等の税務 ○悪徳商法・振り込め詐欺  
様々なご相談、お悩みに対応します。  
対象者 高齢者およびそのご家族  
相談員 朝霞ロータリークラブ会員  
お問い合わせ

朝霞市社会福祉協議会 ☎048(486)2479

※詳細につきましては、今後社協HP・チラシ等でもご案内していきます。



相談して助かったわ!

## 手話講習会(入門)受講生募集



5月から開講する『手話講習会(入門)』の受講生を募集します。

手話に興味のある方、入門からやり直したい方など、手話の入口を一緒に学んでみませんか。

募集期間：4月23日(金)まで

必要事項：氏名・年齢・住所・手話の経験の有無

定員：25名(申込多数の場合は抽せん)

※詳細は、朝霞市社会福祉協議会のホームページをご覧ください。

費用：1,200円(テキスト代として)

回数：全20回(特別講座2回含む)

URL：<http://www.asaka-shakyo.or.jp/>

日時：5月12日～10月6日(期間内の水曜日)  
午前10時～正午

※10月13日～3月16日 基礎講座を予定しています。  
9月ごろ受講生の募集を行います。

対象者：市内在住又は在勤の方で、  
手話初心者の方(全日程参加可能な方)

お問い合わせ／

申込方法：電話・FAX・メール

朝霞市社会福祉協議会

Mail：mail@asaka-vc.net

手話通訳者等派遣事務所

☎048(486)2479 FAX048(486)2473



手話通訳者等派遣事業は朝霞市より業務委託を受け、社会福祉協議会が運営しています。

☆手をつなぎ輪になり園児は遊ぶなりオリーフ香る子どもの園☆

### 社会福祉法人滝の根会

#### 滝の根保育園

朝霞市溝沼2-10-24

☎048(463)5503

子育て支援センター  
めだか

☎048(464)1255

#### 朝霞しらこぼと保育園

朝霞市田島2-4-11

☎048(456)1100

子育て支援センター  
くれよん

☎048(456)1101

朝霞市役所 市民葬儀指定葬儀社

火葬式(密葬)・家族葬儀・こじんまり葬儀

大切な人のお別れは

### 花輪式典

がプロデュースする安心サポートご葬儀で

24時間受付 ☎048(480)1026

〒351-0005 埼玉県朝霞市根岸台4-11-12

ホームページ <http://shiminso.jp>

### ●●ご意見をお聞かせください●●

広報「社協あさか」の紙面充実のため、市民のみなさまからの本紙に対するご意見、ご感想をお寄せください。また、福祉情報等の寄稿もお待ちしております。

社会福祉法人朝霞市社会福祉協議会

〒351-8560 朝霞市浜崎51番地の1

☎048(486)2479 FAX048(486)2480

Mail:asaka-shakyo.soumu@cotton.ocn.ne.jp